



Financované
Európskou úniou



PROGRAM
SLOVENSKO



ÚRAD VLÁDY
SLOVENSKEJ REPUBLIKY

CEZ ÚV SR: 995/2024

Národný projekt Asistencia obciam s prítomnosťou marginalizovaných rómskych komunít pri usporiadaní právnych vzťahov k pozemkom pod osídleniami, kód projektu 401406DPU9

ZMLUVA

o poskytnutí podpory pri usporiadaní právnych vzťahov k pozemkom pod osídleniami

uzavretá v zmysle § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov medzi nasledovnými zmluvnými stranami:

1/

názov: **Úrad vlády Slovenskej republiky**
sídlo: Námestie slobody 1, 813 70 Bratislava
v mene ktorého koná: JUDr. Juraj Gedra, vedúci Úradu vlády Slovenskej republiky
IČO: 00 151 513
DIČ: 20 2084 5057

Organizačný útvar zodpovedný za realizáciu projektu: **Úrad splnomocnenca vlády Slovenskej republiky pre rómske komunity**

(ďalej len „**ÚV SR/ÚSVRK**“)

a

2/

názov: **Obec Veľké Dravce**
sídlo: Veľké Dravce 240, 985 42 Veľké Dravce
IČO: 00 316 512
DIČ: 20 2111 5195
v mene ktorého koná: Mgr. Viera Rubintová, starostka obce

(ďalej len „**Obec**“)

(ÚV SR/ÚSVRK a Obec ďalej spolu ako „**Zmluvné strany**“ alebo jednotlivco ako „**Zmluvná strana**“)



Článok 1. Úvodné ustanovenia

1.1 ÚV SR/ÚSVRK je prijímateľom nenávratného finančného príspevku (ďalej len „NFP“) v rámci Národného projektu „Asistencia obciam s prítomnosťou marginalizovaných rómskych komunít pri usporiadaní právnych vzťahov k pozemkom pod osídleniami“, kód projektu 401406DPU9, implementovaného na základe Rozhodnutia o schválení žiadosti o poskytnutie NFP (ďalej len „Rozhodnutie o schválení žiadosti o NFP“), a financovaného z prostriedkov Európskeho sociálneho fondu plus (ESF+) a štátneho rozpočtu v rámci Programu Slovensko 2021-2027 (ďalej len „Projekt“ alebo „Národný projekt“). Rozhodnutie o schválení žiadosti o NFP bolo vydané poskytovateľom NFP na základe Výzvy na predloženie žiadosti o NFP č. PSK-UV-004-2023-NP-ESF+ v súlade s ustanovením § 13 ods. 2 zákona č. 121/2022 Z. z. o príspevkoch z fondov Európskej únie a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o príspevkoch z fondov EÚ“), ktoré stanovuje podmienky, za ktorých sa poskytuje NFP na realizáciu Národného projektu a nadobudlo účinnosť dňa 21.11.2023.

1.2 Cieľom Projektu je podpora procesov spojených s usporiadaním vlastníckych a užívacích vzťahov k pozemkom v osidleniach v obciach s prítomnosťou marginalizovaných rómskych komunít.

1.3 Táto Zmluva sa uzatvára na základe prejaveného záujmu Obce o využitie podpory v rámci Národného projektu Asistencia obciam s prítomnosťou marginalizovaných rómskych komunít pri usporiadaní právnych vzťahov k pozemkom pod osídleniami.

Článok 2. Predmet a účel Zmluvy

2.1 Predmetom tejto Zmluvy je úprava rozsahu a foriem spolupráce Zmluvných strán v záujme dosiahnutia účelu tejto Zmluvy. Účelom tejto Zmluvy je vytváranie podmienok na dosiahnutie cieľa Projektu uvedeného v čl. 1. bod 1.2.

2.2 Zmluvné strany sa vzájomne zaväzujú dôsledne dodržiavať ustanovenia tejto Zmluvy a poskytovať si všetku potrebnú súčinnosť v záujme dosiahnutia účelu tejto Zmluvy.

Článok 3. Doba trvania Zmluvy

3.1 Táto Zmluva nadobúda platnosť dňom jej neskoršieho podpisu Zmluvnými stranami a účinnosť v súlade s § 47a zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov dňom nasledujúcim po dni jej prvého zverejnenia¹. Zmluvné strany sa dohodli, že prvé zverejnenie Zmluvy zabezpečuje ÚV SR/ÚSVRK.

3.2 Zmluva sa uzatvára na **dobu určitú**, a to od nadobudnutia účinnosti tejto Zmluvy **do 31.8.2026**, s výnimkou nasledovných ustanovení, ktoré zostávajú platné a účinné aj po ukončení Zmluvy:

- čl. 4 bod 4.13. písm. c) tejto Zmluvy a čl. 8 tejto Zmluvy, ktorých platnosť a účinnosť končí uplynutím lehoty uvedenej v čl. 4. bod 4.13. písm. c) tejto Zmluvy;

¹ Prvým zverejnením sa v zmysle tejto Zmluvy rozumie časovo skoršie zverejnenie tejto Zmluvy spôsobom v súlade so zákonom č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov o slobode informácií. Zverejnenie Zmluvy jednou zo Zmluvných strán, nezbavuje druhú Zmluvnú stranu ako povinnú osobu povinnosti zverejniť Zmluvu v zmysle zákona o slobode informácií.



- tých ustanovení Zmluvy, ktoré majú sankčný charakter pre prípad porušenia povinností vyplývajúcich z tejto Zmluvy Obciam;
- tých ustanovení Zmluvy, ktoré vzhľadom na svoju povahu majú trvať aj po ukončení Zmluvy (napr. čl. 4 bod 4.10, 4.11., 4.12. tejto Zmluvy).

3.3 V prípade, ak dôjde k mimoriadnemu ukončeniu Projektu v súlade s Rozhodnutím o schválení žiadosti o NFP, táto Zmluva zaniká ku dňu mimoriadneho ukončenia Projektu.

Článok 4. Rozsah a formy spolupráce Zmluvných strán

4.1 ÚV SR/ÚSVRK na základe tejto Zmluvy poskytuje Obci, ako podporovanému orgánu verejnej správy prostredníctvom zamestnancov ÚV SR/ÚSVRK, pôsobiacich na Projekte **bezodplatnú komplexnú podporu** pri usporiadaní právnych vzťahov k pozemkom pod osídlením/osídleniami s prítomnosťou marginalizovaných rómskych komunit s ohľadom na potreby Obce.

4.2 Obci bude formou asistencie pri usporiadaní právnych vzťahov k pozemkom poskytovaná podpora ÚV SR/ÚVRK najmä cez nasledujúce úkony/výkony:

- a) vyhotovenie vlastníckej analýzy a fotodokumentácie v teréne;
- b) skupinové stretnutia;
- c) individuálne stretnutia;
- d) zameranie pozemkov v teréne a zabezpečenie vyhotovenia geometrických plánov podľa potreby;
- e) príprava návrhov dokumentácie potrebnej k prevodu vlastníckeho práva, resp. nájmu dotknutých pozemkov vrátane zmluvnej dokumentácie;
- f) a iné potrebné právne a ostatné úkony, ktoré sú potrebné k usporiadaniu pozemkov pod osídlením.

4.3 Podrobny popis, rozsah a obsah jednotlivých úkonov uvedených v bode 4.2. tohto článku Zmluvy, ako aj úkonov, ktoré v súvislosti s usporiadaním právnych vzťahov k pozemkom ÚV SR/ÚSVRK neposkytuje, je obsahom osobitného dokumentu „*Implementačný manuál národného projektu Asistencia obciam s prítomnosťou marginalizovaných rómskych komunit pri usporiadaní právnych vzťahov k pozemkom pod osídleniami*“, ktorý je zverejnený na webovom sídle ÚV SR/ÚSVRK a vo vzťahu k Obci má informatívny a odporúčací charakter.

4.4 Obec uzavretím tejto Zmluve deklaruje záujem využívať podporu uvedenú v bode 4.1. poskytovanú v rámci Projektu a vyvinúť všetko potrebné úsilie v záujme usporiadania právnych vzťahov k pozemkom pod osídlením/osídleniami s prítomnosťou marginalizovaných rómskych komunit, najmä formou poskytnutia súčinnosti podľa bodu 4.8. a nasl. tohto článku Zmluvy.

4.5 Zmluvné strany sú si vedomé toho, že poskytnutie podpory pri usporiadaní právnych vzťahov k pozemkom pod osídlením/osídleniami s prítomnosťou marginalizovaných rómskych komunit má charakter vzájomnej dobrovoľnej spolupráce, a teda na jej poskytnutie nie je právny nárok.

4.6 Zmluvné strany sú si vedomé toho, že na základe tejto Zmluvy sa Obci neposkytujú žiadne finančné prostriedky.

4.7 Podpora poskytovaná Obci podľa tejto Zmluvy, ako aj všetky výstupy uvedené najmä v bode 4.2. tohto článku Zmluvy poskytnuté zo strany ÚV SR/ÚSVRK Obci v rámci tohto procesu majú odporúčací charakter, a preto plnú zodpovednosť za proces usporiadania právnych vzťahov k pozemkom pod osídlením/osídleniami v súlade so všeobecne záväznými právnymi predpismi nesie Obec.



4.8 Obec sa pri výkone aktivity podľa bodu 4.2. písm. a) tejto Zmluvy zaväzuje poskytnúť s najmä v nasledovnom rozsahu:

- a) zabezpečiť prítomnosť zamestnancov obce, ktorí sa danej problematike venujú a miestne pomery (napr. zamestnanec majetkového odboru, osoba poverená starostou atď.);
- b) zabezpečiť prítomnosť miestnej občianskej a preventívnej služby, ak v rámci obce pôsobí;
- c) zabezpečiť prítomnosť mestskej alebo obecnej polície, ak je to potrebné;
- d) zabezpečiť prítomnosť zamestnancov iných pomocných profesií, ak v obci pôsobia;
- e) zabezpečiť prítomnosť obyvateľov vybraných obydlí, aby sa počas výkonu prácu zdržiavali tak, aby boli k dispozícii pri zameriavaní hraníc pozemku a hraníc obydlia;
- f) koordinačne pôsobiť v období pred výkonom činností v teréne tak, aby pri výkone nedochádzalo k nezrovnalostiam (najmä aby obyvatelia obydlí určili približné hranice, ktoré patrí k obydliu a užívajú ho ako dvor);
- g) zabezpečiť bezpečnosť pri výkone činností v teréne (najmä aby domáce zvieratá najmä bezpečne uzatvorené a nepohybovali sa voľne po osídlení).

4.9 Obec sa pri výkone aktivity podľa bodu 4.2. písm. b) tejto Zmluvy zaväzuje pre súčinnosť najmä v nasledovnom rozsahu:

- a) bezodplatné poskytnutie priestorov na realizáciu skupinových stretnutí v Obci;
- b) súčinnosť pri oslovaní/pozývaní obyvateľov obydlí na stretnutia;
- c) súčinnosť pri oslovaní/pozývaní vlastníkov pozemkov v osídlení,
- d) informovanie verejnosti o skupinových stretnutiach (napr. prostredníctvom v obecnom rozhlase, vyvesenia pozvánky na úradnej tabuli Obce, informovanie o prostredníctvom webového sídla Obce);
- e) zabezpečenie prítomnosti zamestnanca Obce, prípadne osoby poverenej starostom skupinovom stretnutí.

4.10 Obec sa pri výkone aktivity podľa bodu 4.2. písm. c) tejto Zmluvy zaväzuje poskytnúť s najmä v rozsahu:

- a) bezodplatné poskytnutie priestorov na realizáciu individuálnych stretnutí v Obci;
- b) súčinnosť pri oslovaní/pozývaní obyvateľov obydlí na stretnutia;
- c) súčinnosť pri oslovaní/pozývaní vlastníkov pozemkov pod osídlením;
- d) informovanie o individuálnych stretnutiach (napr. prostredníctvom vyhlásenia v rozhlase, vyvesenia pozvánky na úradnej tabuli Obce, informovanie o stretnutí prostredníctvom webového sídla Obce);
- e) zabezpečenie prítomnosti zamestnanca Obce, prípadne osoby poverenej starostom individuálnom stretnutí.

4.11 Obec sa pri výkone aktivity podľa bodu 4.2. písm. d) tejto Zmluvy zaväzuje pre súčinnosť najmä v rozsahu:

- a) zabezpečiť prítomnosť zamestnancov Obce, ktorí sa danej problematike venujú a miestne pomery;
- b) zabezpečiť prítomnosť miestnej občianskej a preventívnej služby ak v rámci Obce pôsobí;
- c) zabezpečiť prítomnosť iných pomáhajúcich profesií ak v Obci pôsobia;



- d) zabezpečiť prítomnosť obyvateľov vybraných obydlí aby sa počas výkonu prác zdržiavali doma tak, aby boli k dispozícii pri zameriavaní hraníc pozemku a hraníc obydlia;
- e) koordinačne pôsobiť v období pred geodetickými prácami tak, aby pri výkone prác nedochádzalo k nezrovnalostiam (najmä aby obyvatelia obydlí určili približné hranice pozemku, ktorý patrí k obydliu a užívajú ho ako dvor);
- f) zabezpečiť bezpečnosť pri výkone prác v teréne (najmä aby domáce zvieratá najmä psy boli bezpečne uzatvorené a nepohybovali sa voľne po osídlení);
- g) po administratívnom overení geometrického plánu na katastri nehnuteľnosti podať žiadosť na zápis geometrického plánu do katastra nehnuteľností evidenčným spôsobom;
- h) spolupracovať pri ad hoc situáciách, ktoré vzniku pri výkone predmetnej aktivity v Obci.

4.12 Obec sa pri výkone aktivity podľa bodu 4.2. písm. e) tejto Zmluvy zaväzuje poskytnúť súčinnosť v nasledovnom rozsahu:

- a) Obec na základe výstupov z individuálnych stretnutí v spolupráci s prideleným regionálnym koordinátorom zabezpečí identifikáciu budúceho kupujúceho/nájomcu pozemku, identifikáciu pozemku v rozsahu parcellné číslo, výmera, druh pozemku, určenie výšky kúpnej ceny alebo výšky nájmu, v prípade nájomnej zmluvy uvedie aj účel nájmu a akým spôsobom Obec určila výšku kúpnej ceny alebo výšku nájmu, ak tieto hodnoty neboli určené znaleckým posudkom, a určenie dĺžky nájmu, pričom nájomné práva (dĺžka nájmu) musia trvať najmenej 5 rokov;
- b) vyhotovený dokument podľa písm. a) Obec zašle ÚV SR/ÚSVRK s informáciou o plánovanom zasadnutí obecného zastupiteľstva Obce, ktorého bodom programu má byť rozhodovanie o nakladaní s majetkom Obce (prevod/nájom pozemkov) z dôvodu hodného osobitného zreteľa;
- c) dôsledné dodržanie všetkých povinností, ktoré sú vyžadované zákonom č. 138/1991 Zb. o majetku obcí v znení neskorších predpisov a všeobecne záväznými nariadeniami Obce;
- d) Obec oznámi ÚV SR/ÚSVRK rozhodnutie obecného zastupiteľstva o schválení prevodu/nájmu pozemkov a zároveň pripojí odkaz (link) na uznesenia obecného zastupiteľstva zverejnené na webovom sídle Obce.
- e) po doručení výstupov vypracovaných ÚV SR/ÚSVRK na základe vyššie uvedených dokumentov (návrhy kúpnej/nájomnej zmluvy, príloh k nim) Obec skompletizuje a skontroluje tieto výstupy a zabezpečí ich podpísanie zo strany dotknutých zmluvných strán;
- f) po uzatvorení kúpnej zmluvy Obec podá spolu s príslušnými prílohami návrh na vklad vlastníckeho práva na miestne príslušný okresný úrad, katastrálny odbor a o tejto skutočnosti informuje ÚV SR/ÚSVRK, pričom Obec uvedie pridelené čísla vkladových katastrálnych konaní (spisové značky);
- g) po uzatvorení nájomnej zmluvy Obec podá spolu s príslušnými prílohami žiadosť o zápis nájomnej zmluvy do katastra nehnuteľnosti záznamom na miestne príslušný okresný úrad, katastrálny odbor a o tejto skutočnosti informuje ÚV SR/ÚSVRK, pričom Obec uvedie pridelené čísla záznamových konaní (spisové značky);
- h) Obec informuje ÚV SR/ÚSVRK o každej skutočnosti alebo udalosti, ktoré nastali vo vzťahu ku vkladovým katastrálnym alebo záznamovým konaniam a doručí ÚV SR/ÚSVRK predmetné rozhodnutia katastrálneho odboru;
- i) Obec sa zaväzuje spolupracovať pri odstránení nedostatkov alebo prekážok vzniknutých pri vkladových katastrálnych konaniach alebo záznamových konaniach, tak aby boli príslušné konania povolené alebo zaznamenaná do katastra nehnuteľnosti v prospech obyvateľov obydlia;
- j) po doručení rozhodnutia o povolení vkladu vlastníckeho práva v prospech kupujúceho alebo doručení záznamu o zápisе nájomného vzťahu do katastra nehnuteľnosti Obci, Obec zašle kópiu



týchto listín spolu s kópiou návrhu na vklad a kúpnou zmluvou alebo žiadosti o zápis nájomnej zmluvy spolu s nájomnou zmluvou ÚV SR/ÚSVRK.

4.13 Obec je ďalej povinná:

- a) v lehotách určených ÚV SR/ÚSVRK poskytovať ÚV SR/ÚSVRK vysvetlenia, informácie, dokumentáciu alebo iný druh súčinnosti, ktoré ÚV SR/ÚSVRK považuje za potrebné;
- b) bezodkladne informovať ÚV SR/ÚSVRK o všetkých skutočnostiach, ktoré by mohli mať negatívny vplyv na plnenie povinností vyplývajúcich z tejto Zmluvy;
- c) uchovávať dokumentáciu týkajúcu sa Projektu min. do 31.12.2034. Táto doba môže byť predĺžená na základe oznámenia ÚV SR/ÚSVRK doručeného Obci, kde bude uvedená presná doba uchovávania dokumentácie, pokiaľ nastanú skutočnosti uvedené v čl. 82 nariadenia NSU²;

4.14 Obec je zodpovedná za presnosť, správnosť, pravdivosť a úplnosť všetkých informácií poskytovaných ÚV SR/ÚSVRK, inak zodpovedá za škodu prípadne iný následok spôsobený porušením tejto povinnosti v plnom rozsahu. V prípade, ak na základe výsledkov kontroly vykonanej na to oprávneným orgánom u ÚV SR/ÚSVRK ako prijímateľa NFP, budú identifikované neoprávnené výdavky, v dôsledku čoho budú uplatňované výdavky krátené, pričom dôvod na krátenie výdavkov bude na strane Obce, Obec je povinná nahradiť ÚV SR/ÚSVRK škodu, ktorá mu v dôsledku toho vznikla. Obec je povinná nahradiť ÚV SR/ÚSVRK škodu, aj v prípade, ak bude ÚV SR/ÚSVRK ako prijímateľ NFP povinný vrátiť finančné prostriedky z NFP, pričom dôvod na vrátenie finančných prostriedkov bude na strane Obce.

4.15 Obec si je vedomá skutočnosti, že všetky výdavky, ktoré budú spojené s usporiadaním právnych vzťahov k pozemkom pod osídlením/osídleniami s prítomnosťou marginalizovaných rómskych komunit v Obci (s výnimkou výdavkov na úkony asistencie ÚV SR/ÚSVRK uvedené v bode 4.2 tohto článku Zmluvy), znáša Obec (napr. správne poplatky a pod.).

4.16 Obec si je vedomá skutočnosti, že na žiadne z plnení uvedených v tejto Zmluve nie je možné požadovať inú dotáciu, príspevok alebo grant ani inú formu pomoci, ktorá by umožnila dvojité financovanie alebo spolufinancovanie tých istých výdavkov z iných verejných zdrojov alebo zdrojov EÚ.

4.17 Obec sa zaväzuje, že umožní výkon kontroly/auditu zo strany oprávnených osôb na výkon kontroly/auditu v zmysle príslušných právnych predpisov SR a právnych aktov EÚ, najmä zákona o príspevkoch z fondov EÚ a zákona č. 357/2015 Z. z. o finančnej kontrole a audite a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

4.18 Porušenie povinností Obce uvedených v tomto článku Zmluvy sa považuje za podstatné porušenie tejto Zmluvy.

Článok 5. Zmena Zmluvy

5.1 Zmluvu je možné meniť alebo dopĺňať len na základe vzájomnej dohody oboch Zmluvných strán, pričom akékoľvek zmeny a doplnenia musia byť vykonané vo forme písomného, očíslovaného a podpísaného dodatku k tejto Zmluve, pokiaľ v Zmluve nie je uvedené inak.

² Nariadenie Európskeho parlamentu (ďalej aj ako „EP“) a Rady (EÚ, Euratom) 2021/1060 z 24. júna 2021, ktorým sa stanovujú spoločné ustanovenia o Európskom fonde regionálneho rozvoja, Európskom sociálnom fonde plus, Kohéznom fonde, Fonde na spravodlivú transformáciu a Európskom náromnom, rybolovnom a akvakultúrnom fonde a rozpočtové pravidlá pre uvedené fondy, ako aj pre Fond pre azyl, migráciu a integráciu, Fond pre vnútornú bezpečnosť a Nástroj finančnej podpory na riadenie hraníc a vízovú politiku;



5.2 Užívateľ je povinný oznámiť ÚV SR/ÚSVRK všetky zmeny a skutočnosti, ktoré majú vplyv alebo súvisia s plnením tejto Zmluvy alebo sa akýmkoľvek spôsobom tejto Zmluvy týkajú alebo môžu týkať, a to aj v prípade, ak má Užívateľ čo i len pochybnosť o dodržiavani svojich záväzkov vyplývajúcich z tejto Zmluvy, bezodkladne od ich vzniku. Zmluvné strany následne prerokujú ďalšie možnosti a spôsoby plnenia predmetu a účelu tejto Zmluvy.

Článok 6. Ukončenie Zmluvy

6.1 Táto Zmluva môže byť ukončená:

- a) **riadne**, t. j. uplynutím doby, na ktorú bola uzavretá, podľa čl. 3 bod 3.2. tejto Zmluvy;
- b) **mimoriadne**, a to:
 - b1) písomnou dohodou Zmluvných strán;
 - b2) písomným odstúpením od Zmluvy v prípade podstatného porušenia Zmluvy;
 - b3) spôsobom uvedeným v čl. 3 bod 3.3. tejto Zmluvy.

6.2 Porušenie Zmluvy sa považuje za podstatné, ak strana porušujúca Zmluvu vedela v čase uzavretia Zmluvy alebo v tomto čase bolo rozumné predvídať s prihliadnutím na účel Zmluvy, ktorý vyplynul z jej obsahu alebo z okolnosti, za ktorých bola Zmluva uzavretá, že druhá Zmluvná strana nebude mať záujem na plnení povinností pri takom porušení Zmluvy. Ak splneniu povinnosti Zmluvnej strany bráni okolnosť vylučujúca zodpovednosť, nepovažuje sa to za podstatné porušenie tejto Zmluvy.

6.3 Za okolnosť vylučujúcu zodpovednosť sa považuje prekážka, ktorá nastala nezávisle od vôle, konania alebo opomenutia Zmluvnej strany a bráni jej v splnení jej povinnosti, ak nemožno rozumne predpokladať, že by Zmluvná strana túto prekážku alebo jej následky odvrátila alebo prekonala, a ďalej že by v čase vzniku záväzku túto prekážku predvídala. Účinky okolnosti vylučujúcej zodpovednosť sú obmedzené iba na dobu, pokiaľ trvá prekážka, s ktorou sú tieto účinky spojené. Zodpovednosť Zmluvnej strany nevylučuje prekážka, ktorá vznikla z jej hospodárskych pomerov. Na posúdenie toho, či určitá udalosť je okolnosťou vylučujúcou zodpovednosť sa použije ustanovenie § 374 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov a ustálené výklady a judikatúra k tomuto ustanoveniu;

6.4 Na strane ÚV SR/ÚSVRK sa za okolnosť vylučujúcu zodpovednosť považuje aj užatvorenie Štátnej pokladnice, pozastavenie platieb ÚV SR/ÚSVRK zo strany orgánu zapojeného do riadenia, auditu a kontroly fondov EÚ vrátane finančného riadenia, ktorým takáto právomoc vyplýva z právnych predpisov SR a/alebo právnych aktov EÚ, prípadne iná objektívna skutočnosť, v dôsledku ktorej nebudú ÚV SR/ÚSVRK poskytnuté finančné prostriedky na financovanie aktivít v rámci Národného projektu.

6.5 Za podstatné porušenie Zmluvy zo strany Obce sa považuje:

- a) preukázané porušenie právnych predpisov SR a/alebo právnych aktov EÚ v rámci realizácie činností podľa tejto Zmluvy Obcou alebo osobami, ktoré pre Obec tieto činnosti vykonávajú;
- b) zastavenie alebo prerušenie (na dobu dlhšiu ako šest mesiacov) realizácie činností podľa tejto Zmluvy z neopodstatnených dôvodov na strane Obce bez súhlasu ÚV SR/ÚSVRK;
- c) poskytnutie nepravdivých a/alebo zavádzajúcich informácií, resp. neposkytovanie informácií riadne a včas v súlade s podmienkami Zmluvy zo strany Obce;
- d) iné okolnosti uvedené ako podstatné porušenie tejto Zmluvy v zmysle tejto Zmluvy.

6.6 Odstúpenie od Zmluvy je účinné dňom doručenia písomného oznámenia o odstúpení od Zmluvy druhej Zmluvnej strane. Odstúpením od Zmluvy zanikajú všetky práva a povinnosti Zmluvných strán z tejto Zmluvy. Práva a povinnosti Zmluvných strán pri odstúpení od Zmluvy sa riadia príslušnými ustanoveniami Obchodného zákonného. Odstúpenie od Zmluvy sa netýka nároku na náhradu škody



Financované
Európskou úniou



ÚRAD VLÁDY
SLOVENSKEJ REPUBLIKY

nevyriešia, Zmluvné strany sa dohodli a súhlasia, že všetky spory vzniknuté zo Zmluvy, vrátane sporov o jej platnosť, výklad alebo ukončenie, budú riešené na miestne a vecne príslušnom súde Slovenskej republiky podľa právneho poriadku Slovenskej republiky.

10.4 Táto Zmluva je vyhotovená v troch (3) rovnopisoch, pričom po podpise Zmluvy dostane Obec jeden (1) rovnopis a dva (2) rovnopisy dostane ÚV SR/ÚSVRK.

10.5 Zmluvné strany, každá za seba, vyhlasujú, že si text tejto Zmluvy riadne a dôsledne prečítali, jej obsahu a právnym účinkom z nej vyplývajúcich porozumeli, ich zmluvné prejavy sú dostatočne jasné, určité a zrozumiteľné, podpisujúce osoby sú oprávnené k podpisu tejto Zmluvy a na znak súhlasu ju podpísali.

Za ÚV SR/ÚSVRK

JUDr. Juraj Gedra

vedúci Úradu vlády Slovenskej republiky

V Bratislave dňa 07.11.2024

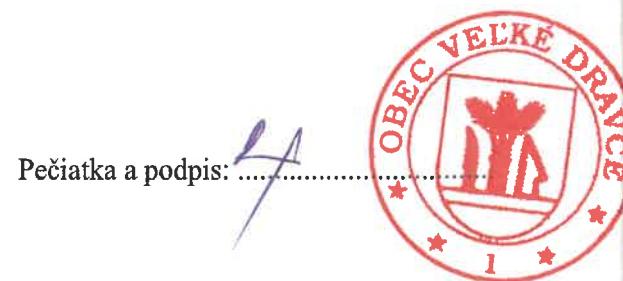


Pečiatka a podpis:

Za Obec

Mgr. Viera Rubintová, starostka obce

V obci VELKÉ DRANCE dňa 21.10.2024



Pečiatka a podpis:



4981/30092/2024/KVÚV

POVERENIE

JUDr. Juraj Gedra
vedúci Úradu vlády Slovenskej republiky
Úrad vlády Slovenskej republiky
so sídlom Námestie slobody 1, 813 70 Bratislava
IČO: 00 151 513
(ďalej aj ako „poverujúci“)

týmto v súlade s § 22 ods. 8 druhou vetou zákona č. 575/2001 Z. z. o organizácii činnosti vlády a organizácii ústrednej štátnej správy v znení neskorších predpisov v spojení s čl. 4 druhou vetou Organizačného poriadku Úradu vlády Slovenskej republiky poveruje

Ing. Scarlett Filipovičová
generálna riaditeľka kancelárie vedúceho Úradu vlády SR
Úrad vlády Slovenskej republiky
Námestie slobody 1, 813 70 Bratislava
IČO: 00 151 513
osobné číslo: 33015
(ďalej aj ako „poverená osoba“)

na všetky úkony v mene poverujúceho v rozsahu práv a povinností vedúceho Úradu vlády Slovenskej republiky, vrátane

- koordinácie a riadenia organizačných útvarov v priamej riadiacej pôsobnosti vedúceho Úradu vlády Slovenskej republiky,
- podpisovania zmlúv a dokumentov každého typu a uplatňovania podpisových oprávnení vedúceho Úradu vlády Slovenskej republiky podľa Podpisového poriadku Úradu vlády Slovenskej republiky a riadiacich aktov vydaných vedúcim Úradu vlády Slovenskej republiky, s výnimkou podpisovania zmlúv a dokumentov každého typu týkajúcich sa zákona č. 215/2004 Z. z. o ochrane utajovaných skutočnosti a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a príslušných vykonávacích predpisov.

Toto poverenie sa nevzťahuje na právne úkony spojené s rozhodovaním o rozkadoch a odvolaniach vydaných Úradom vlády Slovenskej republiky v správnom konaní.

Poverená osoba je povinná pri konaní v mene poverujúceho postupovať s náležitou odbornou starostlivosťou a v súlade so všeobecne záväznými právnymi predpismi platnými v Slovenskej republike a internými predpismi Úradu vlády Slovenskej republiky.

Poverenie nadobúda účinnosť dňom podpisu a je účinné iba počas výkonu funkcie poverenej osoby.

V Bratislave, dňa 05.08.2024

JUDr. Juraj Gedra
vedúci Úradu vlády Slovenskej republiky
Úrad vlády Slovenskej republiky

Poverenie prijímam vo vyššie uvedenom rozsahu.

V Bratislave, dňa 05.08.2024

Ing. Scarlett Filipovičová
generálna riaditeľka kancelárie vedúceho Úradu vlády SR
Úrad vlády Slovenskej republiky

